

KABA
SITI MARIAM

Kisah sebenarnya terjadi antara Bukittinggi-Medan.
Roman moderen dengan gaya klasik Minang.

DISUSUN OLEH :

A. ST. DIANDJUNG

dengan

A. D. ADJUNG

3 13

BAHAGIAN KESATU.

DITERBITKAN OLEH: C.V. PENERBIT „INDAH„
1962 BUKITTINGGI 1962

MILIK PERPUSTAKAA
BALAI BAHASA PADANG

Ady HIBAH
DARI BAPAK LUKMAN ALI
UNTUK BALAI BAHASA PADANG

MILIK PERPUSTAKAAN BALAI BAHASA PADANG

TERIMA TGL : 6 SEPTEMBER 2000

SUBJER/HARGA : H.

KOLEKSI : A

N. INVENTARIS : 3442/ H/2000 f5: 1(2)

KLASIFIKASI : 899.223.13

KABA *SITI MARIAM*

Kisah sebenarnya terjadi antara Bukittinggi-Medan.
Roman moderen dengan goja klasik Minang.

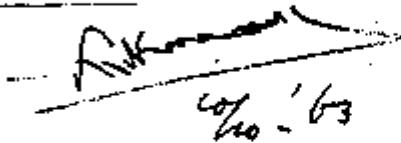
DISUSUN OLEH :

A. ST. DIANDJUNG

dengan

A. D. ADJUNG

BAHAGIAN KESATU.

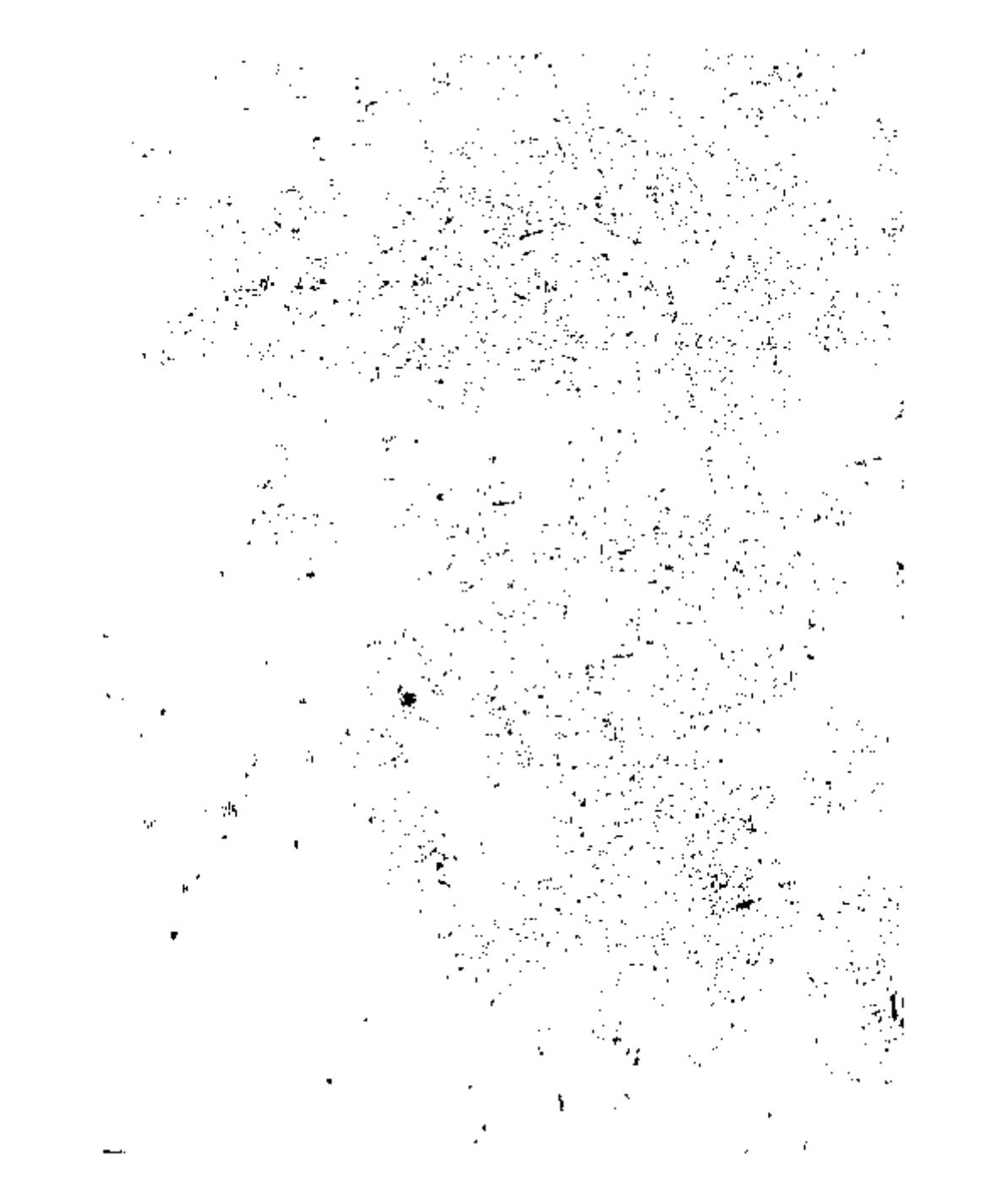

A handwritten signature in black ink, appearing to read "Fik" above a horizontal line, with "c/o - '63" written below it.

DITERBITKAN OLEH: C.V. PENERBIT "INDAH"

- 1962

BUKITTINGGI

1962



Cjarano siriah pinang!

AMPUNILAH kami ditirang benjak kaiak pengulu riniek manek neupun elama tjedjiek pandal atejpu urang mudo mudo dilukken kapalo nan satu disusun djaratzen sepujuah na njampeiken kenduengtu raso batu.

Kami mangerang tjurito latro lamo nan tidak lamo buna iolah maso pandjedjaben ma so Balendo mmerintah tetapi tuker njo itu nan utamo hetjo kato kan kami seluik keba tjurito urang mudo meso kini nak djen tadorong salah sadjo tandembo hiduik bapadomien indeknjo sasek dileutin lai iaptu kan dituduju kok pulau negari urang ieuuk kabaka ateh dunia nak santoso dudu sebrat osuvi julo djo djaman kint djaman merdeka djenjo urang

Sabusb lai nan takana tjurito urang meso kini dibao geja Minangkabau babeso berulun kalasik lamo makosuik manekkan pusako usang tandembo habiso kato-kato kok pendoj mesjusun bulish dibantuak tekeruk batu manuruik gaja djaman baru nemushi realis djo ideulis djien djuw dikato utang Minanglah tingga dimi neungsijo tapi somertang pun baitu kitoh tju bo bagulembek dibao era kamulanjo kitoh sun tjarito lamo esuuvel rusen djo djungkorjo

djo tjaro biduik sabanaujo perubahan djamant
keto urang.

Ikolah repolusi sabanaujo sampai kabehase
kito enlo diharapkan batu padek pangens
mengukok karadjo surang-surang tapi suruguanhpun
batu kok keto laju jalang sadjo ampuu djo
moch kamii mintak.

A. ST. DIANDJUNG
A. D. ADJUNG.

BUKITTINGGI Djuni 1960
PADANG

SITI MARIAM

Hari Kamih pai kesurun,
 kakampuang urang Banuhampu,
 bachelok djalan ka Durian.
 Kahalah lemo kanti susun,
 mananji tuan sedjak datulu,
 kinilah beru disampaikan.

Mandaki djalan ka Singgalang,
 kakida djalan ka Rambatan,
 Danga dek tuan tereng-tatang,
 bultiah mandjadi puladjarit.

Anak urang Padang Luso,
 ba-ikolah di Bukittinggi.
 Kok salah sek kenan bané,
 kok zantjak samo dipuladjari.

Si Ali Sutan Diandjuang,
 mandjua buku di Pukittinggi,
 bakadei di Simpang Tigo.
 Kok duduak utuh bemanusang,
 elok dibajó dipahami,
 nuk tantu rugi djo labo.

A. D. Adjuang anak iung Pejokumbuh
 tingga di Padang karadio kentua,
 duduak baduo mungarang buku
 Ganti psubek-ubek rusush
 kan djadi kiwan sen o ketetua,
 kabe ijurite urang dahulu.

SIALAH utang kan djadi kaba io ssurang perampuan hanamo Siti Mariam kemanakan dek Muntjak Udin umur naen doru due pulush sadang mudo gadib ta-lampau rupo rantjak baso katudju banjak mangelo naen mudo-mudo maklumleh bengo sadang kombang harumunjo sampai ketua kampuang kumbanglah panjang dek mentjaliak kandidakek-i kok tapenggang kan didjaubi rindu ba polon naen gadih Siti Mariam bagai bungo kombang hutan rupo mandjilih tatjelak djasuh manih djo rantjak samo sastai bibia tipih djo sirab pulo galak tasanjno maranuak baté tabajeng tjando gigi puish gigi naen begai mutiara sariklah sutan kadjudunjo auteh kok lai pagawat kantua angku kalerek djo karani atav sudega toke kejo utang basemeh pitih banjak djarsuglah gadih kan iandunganjo baso baik roman katudju suko pausapo dialek tamu taku dtereng dengan gendeng tahu diadat-baso besi pandai hukum samo gading atau sakorong djaekum-pilaug . indaklah gadih sageneng nantiun.

Tasebuik pulo mamak kandusngno naen hanamo Muntjak Udin indak tabu dielok buruk kemanakan bak njo kumanakan awok tintang babini rantjak kamanakan lab rupo sadjo salah bana indak disapo bia salah dipandeng inato io bana bak paatus urang :

Luruh djalan kd Ulakan
tempek urang pai mandi,
Kasio badan ka ditumpangkan,
mandeh djo bapak alah mati,

Nak due pantuu skiriang :

Bukittinggi tanahnu tinggi,
sinan sudega babalindio,
Keilia djalen nek ka Medan,
Sadjak maleh bapak mati,
manuk lahi melengah sadjo,
badan diarak perosian.

Takalo maso dahulujoz maso [bapak laj] iduik 'kangak bulih pintak balaku awak surang lungga babeleng indak ado kusiek bebagi kasieh tatunggang kabedan sureng 'apo dimintak apo dapek tiok ari bagadang ati indak tau djo labo rugi rinteng mambantuak djo mamakei kunnlab gaduh Siti Mariam anak suraeng si djantuang ati hubungan njao bundo kanduang anak dimandjokan tiok ari bakundang patang djo pagi buah bati Nimpo bakuruang pautan batu ajah bunde tambatan larek ibu bapak kusajangan urang sakampuang indak urang sageneng awak dalam ranah lubuk Agam mengkai hati pangorang djantuang Si Upiak Siti Mariam awak basutan dimato beradio dihati surang.

Kini apo kan disabuik budjan djo paneh babatasan daulin ketek kini lah gadang io djuo hak kato urang :

Singkarak mandado dolang,
buliak batimba kaju djara;
Disangko paneh sampai patang,
kjronjo budjan tangah bari.

Malang djo mudja indak batjarai ejilako tibo sakadjap malo tibo malang dek Siti Mariam lah sampai djundji nes ditakuak nasib malang mandeh bapak kasieh kan tjearai djo anak kanduang pai lah duo leki bini ke Padangpanjang Bukit Surunzan mukaseuk mandjanguak kaum kirabet tiboiak gampe maso ita gampe rajo disabuik urang mati kaunujo ditimpo batu ejandjian lah sudah daulujo.

* Tingga Mariam djo mamak kanduang nan banamo Muntiak Udin dek paudai mamak manbudjuak lei takupe bapak mandeh tapi songpuahpun baitu kasieh mamak batjando aie makali gadang sakuli ketek makiumlah le dan nes manunpang indak sarupo kasieh daulin maso diasuh mandeh kanduang.

Badam batambah gadang djuo
gadih het; ramusak hantjua didalam
kabatu djiatusah badarai karabangojo
urang;

dulu ketek kini lah
bak pinggan djatuh
io bana bak pantau

Babuah batang mangkudu,
habib putjuak dek bindalu,
tahampai pandan kasubarang;
Sukik kesia kan mangadu,
bapak mandeh lah daulu,
nasib tatumpang kabedan serang.

Baitulah pulo binu mamaknjo asuang pitanah masak
dak injo kasiah si mamak baitu pulo lab pada baget ra-
gi koen dibueklah nan bukan-bukan asuang pitanah suok
kidu dek lamuk susunan kato io pulo pikiran mamak
sepaknik mamak djo biminjo untukk malapehkan badan
diri babar barek naik njo ringan tangguang djawab
nak njo habib pada Siti Mariam si gadik djemlang.

Tabik pikiran mamak kenduang pikiran elok rastjik
bandi tapi sngguhpuu basru mukasuuik edo dhalakang
nan baedang dibaliak batu nan banasi dibaliak karak di-
pabueklah djendji maso ilu kabek arek bhuuslah matti ma-
saktuh ietongan maso ilu io mampalakiken Siti Mariam
etan djo Sutan Karunia rang mudu nan djolong gadeng
rupo rastjik tempon tabao bantuak gagah batjendo Da-
mang lugek gentai baeturan geleng kapalo indak tingga
indak urung tabiuh dtawak ilu kan djudu Siti Mariam.

Loreng pada Siti Mariam manusanti bari baik naeton
raso kan elo hari siang malam indak takalokkan
ekhari raso sabulan gadang hati indak tabado raso
duleble tapti tjawan kan io Siti Mariam sadijk man-
dapek kala benton gilo babadak djo habjamin gilo
mamatuuk metuuk diri Sutan Karunia tabajeng . hejang

indak sasaat sakutiko lang nan dari batu rindu djadi
pamenan buah mimpi lepo nan vadareng njenjek t dua
sudah djago takawa pule indak carintang cjo nan lain.

Baitu polo Sutan Karunia batu gadang pikiran
gabuak badan tjiek djadi badue tabajang bantnak si
Marijam bilo badeun kabatamu iah lamo mukasuk dalam
hati takanduang dalam sabutem habib hari baganti hari
hari basiliah djadi bulan kini mukasuk kok lai sampai
io djue bak kato urang:

Barakik · rakik · badan kabulu,
baranang · ranang katapian;
Basakiek mananti sadjak dahulu,
kini kok lai tasampaikan.

Hari basarang dakek djue iah hampie djendji nan
ditakuak sibuaklah Sutan Karunia dibuek badue tetalan
bidjau tjukuik djo badiu ki medja putih dibali dasi
duo buah dikandakkan kapiyah beka kupiah beka bilidu
butam buatan Hadji Sarbaini kapiyah tampahan tjeap
Kudo Ameh dibuek sipatu kulin kafaf tjekelat tuo
warononojo buatan Yap Yek di Bukittinggi Disiapkan
buka satjukuiknjo untuk karumah Siti Mariam dibeli
enduak duo tigo tjiek baragi sirah masak tjiek hinjau
daun taleh sarato djo sabun guuda gigi tjukoik barak
djo minjuk arum buatan London negari Inggirih kok
baunojo sampai kalangik baitu adait nan biaso.

Balapeh batu Sutan Karunia pitieh habib indak
dipandang baitu polo mandeh bapaknojo dunia bapan-
tang kalintasan kok batampusuk tulali didjindjang kok
bolek buliah digulingkan indak kaju djaedjang dikapiang
indak ameh bungka diasah asa talawan dunia urang
bia tagadai sawah didarek anak surang djelong gadang
kok kandakujo sedang kan belaku pintak nan musti

diganuh murah maha indak diteung nsa ilapek hanan
 kalurdjin asa sampai kabauilak batu, Panubiah kopor
 duo buah dek pakaian Sutan Karunia tjukuik salimueik
 irah ragi merek tjo Angso djanjo urang kain
 Palukat usah disubuk tjoekuij djo tanur Samarinda
 Begah Mangkesar suto hitam dibali dipasa Atch dilos
 Galung bak kato urang baitu polo untuk Mariam kan
 dibao Sutan Karunia dibali kain pandjang duo halai
 batik Djedja tulib haluih dibali polo kain badju suto
 gojang maha bali dibali polo salendang xareset buatan
 gadis Koto Gadang dibalikan selop tinggi tumiek badak
 Paris djo minjak harem.

Tibo geleran dek mandehno dibalikan dagiang
 sapulnah kilo tjukauk hati paruik tanbuusu ikao
 gadang untuk dipangek lahi solasai mambali ikao
 didjelang polo pandjwa ajam dibali ajam sapulnah ikao
 untuk maljeb Sutan Karunia etan karamah Siti Mariam
 lahi katharek-an mandeh Sutan Karunia panuah katidiang
 duo tigo patuik dibali lah dibali indok nan lupo
 lah rasonjo lah panuah polo kambeik duo buah
 lah par kaparentian bendi diborong bendi duo buah
 panuah paibao pembelian sebuah untuk Sutan Karunia
 batip djo bapak mandehno kudo batari mandue duo
 udartjiang girieng giriengnjo menambah hanjuk para
 an dek lamio lambek didjalan lah sumpai katangah
 aman bakadja urang ateh rumah mandjawek pam-
 belian mandeh kanduang.

Alek kalansueng hanjo lai lah putih mupakait
 mupak manuk io dihari nan Djumahat lahi datang
 diatu Salatudon kerik kabie naa dakok-dakok indak ado
 mupak nan neppa lahi bakaraojo kasadonjo patuik digu-
 leh djo lahi masak mudang sakantjah gadang naa
 buan buan lahi beduseng lahi masak polo matjam pangamun
 tek kelinan djo naai munoh kue sareban djo pinjaram
 uratan tekitan djavakit kumplo dispanu rantjak sikolah elok

Indak mao kap dipilih iko lamak etan katudju na-monojo untukak alek padang baganding minantu djo mi-nantu basdu santiang kapandean indak tebu siang djo malam siaplah djuadah satjukniknoe ataupun saniba djo gulañojo.

Baitu pulo ban Iski-loki sibuak bakaradjo tengah lamau puga nan rumpang lab disisiek samak nan tinggi alah ditabeh rumpuk nan pandjang lab dibuang patuk ditjet alah ditjet sananglah mato memandangi sebuah indak ado nan kurong.

Baitu pulo disteh rumah induk-induk lah baka meh pulo dibarusiahkan rumah djinieh-djinieh dibentang kan leplek paradeni sarato kesua gadang tabu ta-kemhang tirai langik-langik takauak separai kain putih berendo beukie-ukie buatan gsdih Benubatpu.

Sananglah heti mandeh djo bapak indak ado reso nan kurang dari dapus lalu kataungsh dari halaman sampai kadjelon. Undangan alah pulo dilapeh karik kita-bat kabia djo kowan ninik manuk besa hetauh alim ulama sarato tuanku imam ketik indak nan lupo baitu pulo Sultan Karunia diinbau koven same gadang nan dakek dilapeh djo kato oan djsush dilapeh djo undangan maklumlah Sultan Karunia utang mudo segermo gadang tiok kampung ade kawunjo indak raso ade naan tingga.

II.

NIAT SAMPAI, KAU LAH LAPEH

LAH TJBO djandji nan ditskuak tibo dipadan nan
 batukua io dirumah Siti Mariam tatagak randjang kui
 besi bukan buatan Surabaja tapi buatan tanan Iggirih
 sangadjo bana pati membali ka Kampuang Tjino di Bukittinggi
 lab dipasang kulambu kain ambun dipaluik kulam-
 bu kain satin satin barono hidjau mudo sedjuak raso
 puutjaliek-an kulambu bebungo suok kida basulan djo
 banuog ento haluih tabamba tjando bungo limbojune ke-
 ikik baktek bungo tjuian sudah babungo baburuan pulu
 sesusi sadjo sulamanjo buatan tangan Siti Mariam. Takenak
 pulu tjando saperai sarono djo kain kulambu sedjuak di
 nalo urang naa benjak pandai bana urang malukis ba-
 gai digamis diukiekan tapasang sarueng banta kuujang
 susun basusun dalam randjane pulieng malintang ba-
 rendo-rendo ditabba pulu djo bungo rampai bungo
 rampai nak rang Padang barum betjatpuw minjak
 trangi tabiek salero mantjalik-i sampai kadalam sum-
 eum tulang bek tjando sarugo hiduik-hiduik kok de-
 pek menompeng jalok sinan namuubojo karieng pitih
 dipinggang huim bana kan rantjakanjo.

Dikiesa pandang ketangah biliek talatek medja hunda
 talua medja djeti tjoklat tuo ampek kurisi malingkungi
 kurisi habarti bantia pulu kain hiludu biru hidjau baukie
 djo bungo telipuk sarato djo bungo metoari aleh medja bai-
 tu pulu alehno banang basulan banang Deemse djanje
 urang labegai,bagai watonoro turun badjuntai ketapi
 medja buatan tangan Siti Mariam ditengah medja tela-
 teki djembangan vaas bungo kato rang kini vaas
 huisi djo bungo hiduik bungo dahlia merah mudo ba-
 liampoa djo bungo mawer pandai bana urang manjuseun
 (dikiesa nalo mamandang).

Dilihek puto sudaik kasuduk bungo bakarsang dikarandjang disusun rantjak ba atutu manis sadat dijaliiek mato karandjang rotan bapaluik kain . ade bapaluik karateh bungo manggilo budjang malihek sumbangan kawan samo gadang. Sabuah sumbangan kawan sikolah banamo Siti Nurjaya nak rang Selok Pasir Talang Sungai Pagu Muaro Labuah kawan karik maso dahulunjo sabuah puto sumbangan kawan kawan sikolah di Bukittinggi io kawan Siti Sjamistar anak rang Talang Pajokumbush io dilubuk Limo Pulnih sabuah lai sumbangan kawan san banamo gadik Lenggegeurang Padang Lubuak Minturun kawan serumah dahulu, njo maso mangadji di Parabek ragulah mato manadangi sabuah elok sabuah rantjak tak tantu mano kan dipilih samo rantjak kasadenjo djadi ibarat putih batu tando awak urang bekawan dapek suami tampek batu Sutan Karuntia djudu dahulunjo.

B-enjak puto surek nap dateng mangatokan indak dapek pais dibari sadjo doa salamat salamat manampuan hidruk beru salamat sadjo pakawinan dapek van teljin te kato batu dapek anak pamenan mato kan sambungan turunan didunia.

T J B O L A H manu katikonjo bambuallab alek maso itu alek gadang pakawinan tatagak tiando alamatnjo pintu bagaba daen snau baukie dje daen pudhang ameb sato manjalo pakih rimbu bakari puto nierek sabuah , Salamat datang* ejan o tesurex.

Uranglah lingkuik kasadenjo rami nar bukan aiang alang babadju rantjak halagai ragam baik padnis atau laki-laki pangantin alah kap tibo itu ditutti dek urang banjak. Alah sebenta antaroujo talang i rantak bunji bendii bunji mandarin tangah labu di girieng-girieng tingkah batingkah tapak kudo mende duo babunjii puto suaro intesik bunji biota dje kujap

bunji gitir djo gandangnjé alek moderen djanje urang entah pulo nan mudo-mudo samo basorak kasadonjo rase kan lulus bumi Tuhan uranglah hetoh maso itu tan- do pargantin van lah datang tibolah hendi dihalaman urang manjonesog djo tjareno tjuukik sirieh salangkoknjé daitu adat maso itn.

Nan gombang Siti Mariam alih sudab injo mama-kai takanak sangguan anak daro sangguan basuntiang bu- ngo durian lakek dukuh, galang gadang balah rotan salo manjalo pakai badju biludu hidjuu batabua djo banang ameh lakek kain saroang balapak kain balapak banang ameh buatan nak rang Pandei Sikek tjare Minang dahulunjo dilihok pulo Sutan Karunia mamakai badju biludu sirah balilik djo banang ameh basirawa basi-sampeng sisampieng tanunan rang Silungkang satuk tatenggek dikapalo salnak basluuk djo ameh widi haklik tjandonjo kanai paneh batambah rantiak Sutan Karunia bagaj satan dahulunjo sarupo turunan radjo radio urang bargsawan titien radjo maso badaulat Pagar Rijusang.

Duduaklah hasandiang dipaleminan surang bulan su rang matoari salmo rantjak kaduonjo diapik pasuman-dan suok keda bagai bujan dipaga bintang silalah ma- tu mantialik-j turun naik kipeh Tjino mangipéh naik d-ro djo marapulai basasak urang mantjalek pa- batuman kan dhasuk palaminan urang maso saisuak kapaluk djo soto haloih ragi bankie-ekie djo banang ameh xalo maojalo ula mego halrik ruponjo aka tjino balangik baturai-lorai kasa ombun pussako lamo batirai pareda bakilatan palaminan urang Tjino-kujo maso radjo dahulunjo.

Alo sabanta antaronjo musik babunjé polo lat babunjé racam mutjam lagunjo diiringi njanji nan mudo mudu tunji pantun sindie maujindie ditambah pulo temuk uruu re-e kan taban rumah gadang.

Namun hari sahari nentun urang rami hadatangan dan diauh datang batjapek ren dalek datang brontai karik bark ipa bisaan same bat nu dihiri nentun tidak sorang cuso nan tingga habib nam jok kasedenjo. Ba lapeh lepeh alek Siti Mariam merasai urang didapua apo dimasaj apo tundeh bedaso bana pitih habib baitu pulo urang datang bukan datang sumbarang datang tjuukuk djo pambawo untuk mandjalang Siti Mariam ade mambawo kain pandjang ade mambawo patjah belah batjam barang pambawoan barang kado bak kato urang lai balungguak dimyoko bilisk nen batungkuh nan bakotak kok indac non bagadaug lai datang pau bakotek. Baitu pulo urang djanah kawan mandiang bapak si Upiek kawan baitu maso hiduk dek bapak pandjo bagaya urang kajo pamureh pulo dek banjak buki balek bapek urang non tidak malupukan kini dapek mambaleh guno dibaleh kan bakesh anakno io nan gadis Siti Mariam.

Lorong kapado mandeh Sutan Karunia aleknjo sangat rami polo indak tabado urang datang kalampasingan urang dapua panek batanak djo manggulai sunting batu bapak mandeh lepeh mukasuk nan ditjinto indak taraso pitih habib baitu pujo dialek datang diauadab indak tata gun tagun pangka sigap djo kuradro basanang batu alek datang.

Tigo hari alek balanswang urang datang indak tempo njo naik tjiek turun tjiek hari ka ampek alek usai lai tingga Sutan Karunia djo biniojo Siti Mariam batu gadang taragak lapeh jo bana bak pantun urang:

*

Silesiah majang dari Kubu,
dibaok pak urang dari began;
Kesiah sajang djalong batamu,
kinilih baru basampaikan.

Dimano djawi non kakenjang
hegebalo dipagi hari
Dimano hati indak kasanang
lah dapek kahancak hati

Anak urang Banuhampu
hari Rabaa pai kapakan.
Kandak buliehi pintak halaku
bara kasanang raso badan.

Kok tuan pai ka Kuriniji
singgah tulu ka Painan
Kek mati sadang bak kini
indak tilah angok badjalan.

Gadanglah hati Sultan Karunia batin pulo Siti Mariam
duduak baduo taek kaduo non labieh bana Sultan Karunia bati gadang indak tebedo dapek luni bek tjando bolan dipatuk pulo badan diri sesuai balian
din djosten kok meken indak amush surang mekan
baduo kendak hati sesuai bana ruuh djo buku samo
sapohon keduonjo iri bati ureng malibek satapak indak
utruh batjarsi pai surang, pai kaduonjo bek tjando
atau djo tabiang raso kan mati badan batjarsi dek la-
muk rajuan Siti Mariam setrik batamu djo Sultan Karu-
nia labieh-labieh bapek mandehnjo kok naki basuo
djo Sultan Karunia karumahajo mangko basuo lab sa-
rik njo badjalan surang mantun pulo Siti Mariam ku-
ponsa indak amush surang kok indak baduo-duo bis ma-
ken indak basumba kok pai sujo kapakan baduo djo Su-
tan Karunia badjalan begandieng-gandieng bati gedang
pikiran ekang gate mato mamandangi labieh labieh
non indonesudo benjak urang non babini tapi indak
sainpo tu loma ioleh mentjaliki laku patangeinjo ea-
kejo laku dengan ujonja banjakleb urare mammaketjek-
laku luke suhuk urang begandieng aek ulah laku Su-
tan Karunia.

Leh saheri duo hari lehtjakuik heku'an pabeutan tiok hari begädang batt indak tekana hari bieuak gilo kaposa tiok hari tintang maronton humid gembar hakodak tiok tjetjah Ishreb-labieh Siti Mariam kok palang tapateng hari bapantang bedjalan kaki babendi duduak besandieng itu duduak besadieng itu dihati nan ketudju mshangek kawan samo padang bara geleng kulatiak dja ri dunia bak reso awak panjo indak urang sagagab awak labieh bak katerek karenti kooutua.

Dek lamo baksalamoon biduik bapoja tiok hari indak ado mantjari pitib tintang malagek djo manalen lanik ditimbo lai kan kariung indak sadang dadak dek kudo hakopoi pitib talatuk kok baitu tjando balandjo indak dob sedang minjak kan ponggoreng.

Kelau dilihek mamak kanduang nan bagale si Muntjek Udin xiteng djo bini rontjek pulo pabean karedjo siang matem saibarot kabru djo padati Ispeh kasawah Jalu keprrek sudah kaparak mesuek katabek sudah tabek manjahik pulo. Kamenekrekeh bak njo kamaskan sajak Mariam dipelakiken njo mettingko lai lupeh tang kui indak ado mandjingok-djingok sejatah kato indak bstanjo.

Lorong karado Siti Mariam lai begawah duo lum pak nan setumpak sawih sedang dibuel mamak untuk binenjo nen ketek dek si Mariam tapi indak baurnibukan kok sawah bak njo sawali kok padi bak njo padi membali baten Siti Mariam samiure indak tapikia dek mamak si Muntjek Udin tapi suugnabi en bantu saneng sedjo hati si Mariam disingko lai b-pitih djuo lai banjak simpananajo.

Mantjalek perengsi manek kanduang nan banamo Muntjak Udin tabikleb pikiran. Sutap Kartumia Djiko bak nangko taruhi menaroh unuak murrik beden diri

kok ditjaliak urang bamamak tabik salero mamandangi
indak pitih tulang dipatjah aka djo budi ditun-
djuukkan diadja kamanaikan patang pagi supajo pandai
dalam biéuik diadja barumah tanggo.

Dek lamo baksalamoan bapikia-pikia Sultan Karunia
dek pitih baraneua habih kadiwintak kamandebe hapek
malulah raso mangatokan raso pñotak indak kebalaku,
dipikia ,adjo smo surang indak patuk mamiotak le
awak sudeh batangguang djawab nemonjo lab ka-
rumah urang barek ringan musti dipikua itu tandonjo laki
laki indak buliah habati patuh djauah hampia indak
sepikia itu kesiko rumah tangan. Habihlab pikia maso
itu clok badan pai marantau marantau mantjari pitih
nuteuk balandoe rumah tanggo kan kasawah indak julu
awak biso diadja mandjo sawah hanjo setumpak ketek
indak kan sampai hiduik heduo lab lamo mandanga barito
urang banjaklah urang pai marantau nun ka Medan tanah
Deli pitih sanggaik murah disitu apo didjuu apo lase
indak wesark pitih dikampusang lab tiek hari tsadonga djuo
lab buujak orang nan pai etan ka Medan nagari pitih
manggeleb kakabun-kaban djo lereng kureta angin pi-
tih mureh tak tjando sia laito kaba non didanga si-
pikia-pikia siang malam ditungkuik ditilantangkan pi-
keran padek maso itu indak dapek digandjuu lai kate pu-
tuun hatilah padek hari nan samalam nanten male nan
matak tukuiokkan raso bedap ditanah Deli pitih man-
tjareh mnsuuk raku lab sirah badan si Mariam dek
pambaliran ditanah Deli, Arilah tangah malam lab seka-
tu opine bakukuek lab due kali ajam bakukuek tjokulk ka-
reyet lai siang taboreulang sadjar ditimua lab si-
ang teneuge hari djngolah Sultan Karunia gigandjuu
anji joga kalihaman dibawo banduan djo saban pai kayin-
tungku tenuuk austell mandulab Sultan Karunia,

Hari batambah tinggi éjoo nasi tainjang dek Mariam lah makan Sutan Karunia dek lamak guia si Marjam makan batambah Sutan Karunia makan nan haduo pule paruik kanjang araklat lapeh dipatinik rokok sabatang asok mandjulang ke udare sinan bero dikatokan;

Adink kanduang Siti Marjam ado sabuah kaden sabuik kok lai bana samo dipakni mukasnik pakai pui karumah mandeh ado kato kan dikatokan bla den pui surang sadjo bullah lakeh den babaliak.

Maudjawab Siti Marjam : Kok baitu kato tuan den lapeh djo batu sutji lakeh lakeh tuan babaliak nak sanang hati adiek tingga.

Mandanga kato Siti Marjam sananglah hati Sutan Karunia dilakekkan pakairan maso itu lalu teren kabalaman badiolan bagageh-gageh laj sabanta antaronjo slah tibo injo disinan io dirumah mandeh kandhang langkah nan suok talangkabkan kironjo mandeh lai dirumah doo djo bapak kanottang diri mandeh mangunjah-nguojah siriah bapak riutang djo buatan sadang mampaelek-i kandang ajam tadanga suaro anak bandung karumah bapak bagageh-gageh ditjaliek anak dipandaieti tasirok darah didado anaklah lame tak dateng dateng riutang bakubua dirumah bini tapikie bayek maso nanten apo garan nan tadjadi mako Karunia datang karumah bari nan baru pagi-pagi datangojo bagageh-gageh sebagai urang katjamasan. Mandeh besugiro polo knéspur dihewo kawa tabueng kopí utwak minum anak kanduang salesai kopí dihiruik laj marokok sabatang sutang sinan beka to Sutan Karunia :

Manolah bapak sarato mandeh laj asem bulus hambo sumando karumah Siti Marjam hambo nan indak bakan-djo mangaleh indak kasawah indak kok kasawah indak binso hiduik binso katurak mandeh kok taruh batjamo iko alamat kan sansai bedau diri. Iwito polo

minantu mandeh nen benamo Siti Mariam sadjak kamti barumah tanggo. miamak: jo indak atjuah lai tintang ma'uk d rumah buninjo indak dikana kamanakan antah lai nukai titah indak kalau dipikle-pikle bana elok bambo pai marantang etan ka Medan tanah Deli kok cek untuang djo bagian batuka nasib badaq diri didanga pulo ketjek untung murah bana pitih disinan indak sasurik pitih dikampuang.

Kox sapakat mandeh djo kapak malapeh hambo pa
marantau agieh hambo pokok badjaga hambo nak mang
galeh dirantau naastun sabab baitu kato denai ambo
tan djolong pa marantau kasia tampek kan manumpang
tidak bakarik bakirabat tapi kok ade pitib disakuhi in-
dak hambo kahilang aka itu mokasuk hambo kamari.

Mandangu kato anak kanduang taptjak patuah ba
pak mandeh kok ditahan anak dirumah alamat bapak
mandeh nan habini. Kok dilepeh hati taibo ibo batjarai
djo nak kandeung anak surang djoloong gadang alun bi
ase pai marantau satapak indak penah batjarai kint
kan dianuh dirantau ureng ka Medan ditanah Deli antah
pabilo kabasno lugik suti rantaun batuah.

Tapi tungguabpu Naitu bapikia djuo bapak mandeh lai ditengkek ditilantangkan dibao pangara ka nan baik lalo mandijawab bapak kenduang Kek baitu djanjo nak kandung deo lapeb ang pai marantau kok pokok usah ang tuluthikau indak gene pitih banjak dikami kalau atuk Iutusnati hati tantukan olo han barangkek buliah kunci mantjam pitih.

Tisituhake moko Sutan Karunia mandanga kato ba pok kintungan sumua dikali sia datang putjuwek ditjungku aman 1 me, pok urek aka mandjolai neandjawub Sutan Karunia. Kalau bantu bak kato tapak labi sa utuh paratian indak ado tampek barangsuah labi de

bapak djo bati sutji deékan selemaek pulang paé. Bandan sihut resaki murah nan keputusen hambo surang hari Rabaa hambo barangkék naik oto di Kapipuang Tjino

Batakó pulo bapak kanduang: Pandai-pandai ang mangeljek ka si Upék Siti Mariam tjiélik hatinjo sedeng riang sinan baru disampaikan uséh bagéluik halolonsong urang padusi paibo bati labih-labih bek tjiando injo badan teserah bakesh ang kok lai bens mak mak kanduangnu jo elok bamamak kehetang dulok bulih osnggeuk-panggauk gata kalau dipikia-pikia bané sulik Mariam ditinggo keo labi ujato wa ang diharokkannjo indek ade tanpek mangadu kini ang badjalan pulo badjalan karantau urang djo sia in,o ditinggoken tapi kok pandai ang halutua indek kabarek injo malspeh tarangkan makusukt baik djan injo basueab hati itu sedjo piteruh deéki.

Lah tinggi tandemjo hari sinan baketo Sultan Karunia: Kalau beitu oon kato bapak haitu pulo baketo mandeh elok hambo pulang lai karumuh Siti Mariam digandjua langkah dek Karunia labi turun tjende kabelmén manudjo ruméh adiak kanduang sabanta sedjo antaronejo tibo Karunia dtsinan etan dituméh pedu sinjo sanang batii Siti Mariam baketo injo neso ihi: Lah putih mato dek mananti tuan blan djuo pulang kemano tjako tuan paé mangko salamo nu dek Karunia pandai mantungkuh saketeck indek lai mangsasen mawdjaweb Sultan Karunia:

Adiak kanduang Siti Mariam dek antu lambek disinan buken ambe baléjé-léjé bukan ade sausaro dateng henjolah bapak mandeh labi teragak indek bulih hambo badjalan sabulan selasai mitum makan ita moko bedan tulambek.

Mandangs kalo tuan kanduang sananglah hati Siti Mariam lalu basugiro pai kodapua diambiakkan kuwe djo pengenban untuk paminum tuan kanduang lab pa urek hauib badjalan djaunah.

III.

SUTAN KARUNIA PAI MARANTAU

ALAH PATANG tjerdonjo hari patang badjawek dengan suedjo suedjo badjawek dengan melem lab sambabjeng Isja nesi diratiang dek Mariam tjokuk zamba angek-angek untuak makan djo tuan kanduang paruik nan sadang litak bana lupo makan tengah hari lab mausati tuen kandueng disangko injo bebalik lakeh kitonjo tehi patang injo poleng.

Satusai makan dengan minum diambil rokok satbatang rokok tjen Tombak bidjau tungkuuh asok mandjulong kaudaro sudah marokok maots-ota djo binjje Siti Mariam tapi nan buah rundingan dirumah mandeh sapetih alun dikatoken takana pasan bapsik kanduang tjalek dahulu sia mukonjo patetikan katiko baik beru disangpiaken mukaruk hati. Malam batambah laruik djuo luh takantuuk Sutan Karunia lalu badjalan k-biliak dalam diambilkena kalambu satin digolekken badan diatek kasua buainang pulo Siti Mariam sabanta Mariam manggotekken hadan lab takalok tjanderje mato babuai karash Siti Mariam hati sanang pikiran sadjuak dek pondri Karuna membaukan. Balain pulo Sutan Karunia mati enjak emuah lakek rintang bapi kia-pikla surang pulo k-nimpirokok mirellantang panek maereng dibao du

duak" takana' badan kabutjorai antah pabilo kabasuo
bek katoj pantun urang dju:

Batang salasinh didjaremi
sakah sabatang rautieng paueh
ditimpo' batang kawidi:
Kasihuan baru dimuloi
dibawo badjalan matastau djaueh
alangkah hiboujo hati kami.

Anak rang di Satusangka
pai kapesa kabalandjo.
Tuun badjalan adiak lah tingga
takana malam tangihkan sadjo

Dilihek lale dipandangi adiak kenduseng Siti Mariam seorang lalek njanjak tidua bunji angok tjeek-tjeek bibile tasfrab bagai tasanjum baguntjung hati, mahuak surang urang sarantjak seelok itu kan tingga surang habbe hati sasiklah angok Sutan Karonia indak dapek kan disabuuk. Takana puio nak membuka ketjek mukasuih hati pai marantau teukeuk Marism beibo hati awak lah biase dimandjoken segalo karadjo hawo baduo kini kan tingga surang sadjo. Lsh panek {bapikia-pikin tadauga kukuak ajam djantan sahuis manjahuik ejam nasi laun alah laruk tjanzenjo bari takalek Sutan Karonia lalek nan indak lamak bana lalek sakalok burasian lah bara lamo entaronja tadauga polo kukuak ajam tadauga kitjek unggah murai badantuang tabuh muradjik tandonjo bari lah schnah didjagokan Siti Mariam mukasuih nak pai maudi wananglab hati Siti Mariam dek pondai Karunia mandjagokan mandi bakoebi sepuji itu tapi sung puahpon batuu badan Karunia taraso barek dek kurang alek samalam tjako.

Lah tinggi tandonjo hari iah masek nasi Siti Mariam sarato samba duo tigo ditatiang basi katungab

rumah lah makan Sutan Karunia makan sapirang djo Mariam pernik kanjang pikiran tumbuhan sisan bakteo Sutan Karunia :

Adiak kanduang Siti Mariam danga dek adiak tarang tarang usah adiak takadjuik bana mukasuik elok kadi-sampaikan untuk ikuik kito baduo Lah salaruik salame iko kito babaus barumah tanggo saketek kito indak basalishah lai njo utjok damai sadjo antaro muluik djo bi-tjaro kok den pikia-pikia bana indak ade padusi van bak kau sajang kau panuah kaden indak ade baban nan barek nan barek kau ringankan nan djauh kau hampiakan asa denai basanang hati.

Tapi samantangpun baitu. Lah lamo dimanung diinok kae uok lai bana nan saukua tidaklah rintang dek ka-radjo basawah kaladang indak badan nan mandjo sadjak kesek kini baitulab jo diuk kanduang :

Lah lamo den pikia-pikia bana den tungkuik den bilantangkan dikadji bureuk djo buuk dihetong labo djo rugi dek sajang kakau diuo tibolah pangana dibadan su-aug in nak pai marantau. Sabab baitu kato hambo ditutu ttd k b.pedoman ka manggaleh paham tatum-ruk au sewuah tulang tak kuat tapi kok dirasotau orang pitib nan indak serik bana labiah-labiah dikota Medan dianjo urang Nagari Dolir kato urang pitib banjak kak tjando sie apo pidjus apo laku negari rami indak tabado. Ellok hambo tjube pal kesinan bulih kau berasaung hati den kirim pitib uok hulan usah banjak kue bukitia izin djo rela hambo pintak lapeh djo hati seti hadatik haribo indak idpo autah batjarai njao ba-dan osmenti edikt musti banuba io bak kato mambang

Berakik-rekik mudiek kabulu
baranang-ranang kutaj so
Batjacai—ijarei kitu dahulu
kok lai kan sanang kamudian

Manduduik timbakan Padang
dimakan sedidih pineng
Bla den tjubo marantau surang
asa adiak kok lai sanong

Mandanga kato nan bak kian tamauang pandjang Siti
Mariem hapikia-pibia kan pandjawab lalu bakato Siti
Mariam : Kok bambo pikia-pikia bana sulik dihambo
malapeh tuan tjudolah pikia bana badan surane temaga
babeleng indak kesia ksn mengadu kok njimpang re-
kik ngilu pantang tuan djauh densipun djauh labuh2
bak tjando kini kok lai bana swak bambuak labuh
setopp mamak ureng indak njo teku dokamenaken ha-
njo dirintang bini sedjo bsdan basanda ketuan surang
iduk meti ditaegan tuan kelurah namuh ambo pei ka
bukik sumo mandaki tidaklah denat kan neilik pido
iduk badjeuh-djaueh barek ringen naik litengsuungkan
sulik dihambo manjabuikno kan pni hambo djo tuan tuan
kes tidak basadio kok tingga halil kok ramusuk kini
tasacab ketuan sorang sabon batu kato bambo bocok
resonjo manjabuung ketjek kok diljubo mengetjek djuo
sia meto van kabedarat ibo issionjo batu densi ambo
biaso diadja mandio kama pat kitu buduo indak pa-
nah baijarai baian kliai kan hambo tuan temegakan
rasokan tabeng niao dibadan tapi kok butiab pintak ope-
pinto djaub sumo kitu diajang eukit sanong pakuan
bidulk tandeanjo kitu ureng ba Tuhan.

Manggamang valuh Subro Kerumit mandaug kato
adiak kanduang ale meto raso kan rache tjaatu malkan
buah mangkudu kan dimakan ruotijo parik kok dimakan
badan buah bek panek hapikia-pikia surani untuk mene-

tjari kan djawatnjo : Djak kanduang Siti Mariam usah adiak bapikja bana denai pai indak kalamo kok elok neuwang djo bagian den djapnik adiak lakeh-lakeh kok kini adiak hambo bawo rumah nan alun tantu ado Jimeno adiak kaditinggakan pasanang sadjolah hati adiak sungguah hati nan batjarai dihati nan tidak balupukan lapeh dek adiak djo hati sutji.

Mandanga kato tuan kanduang : (djanjo Siti Mariam) hambo lapeh tuan djo batih sutji usah tuan bapaljang kato lakeh malah tuan babaljak kok dibadan diri denai usah tuan baduo hati adat hiduuk siliah baganti salamo susah kok lai kasanang pabilo tuau barangkek builah hambo basadie baka punganan kain badju nak builah pulo hambo bantakan kaparantien oto Kampusang Tyine tandemjo sutji hati malapeh.

Sananglah hati Sutan Karunia mandanga kato adiak kanduang kato rentjak buaturan lamesk didanga dek telingo. Tapi sungguadpan boitu ade cjuo kan disabuk djak kanduang Siti Mariam danga dek adiak elok-elok kok siang djadikan tungkek kok malam kan djadi kalang njatolah adiak lab oaraadait Kok bakarik djo baipa djago adaiik djan binaso kok bakawan samo gadang djago taratik dengan sopan kok badjalan halambek lambek kok bakato dibawah-bawah djago badan elok-elok usah adiak bag-dang hati itu sadjo pintak denai sakian hanjo pitaruuh denai kan ganti djiwat siang malam salamo badan kitoh batjarul. Nan kan pandjawab tanjo adiak denai pabilo hambo kabbarangkek iolah baris Rabus dimoko ko lab sudah izin mandeh bapak.

Lah taho hari Sinajan basadio Siti Mariam ditjakan ajau dikenang dipilih nan gapuak-gapuak untuk dicandung kuftibuo marentaq untuk suami kanduang awak lo Sutan Karuna nan hari sahari naeton Mariam nan

indak mabantikan tangan lah masak pulo pangek ikan sarato randang dendeng rabu sibari bistrik badan babagan sudah tu kan djanah banjo lai tuan kapa adiak kan tingga antah pabilo kan basoo.

Malam laj tibe badan laj latiah ibe hati Sutan Karunia mantjaliak bini bapajah-pajah sinteng manjamba di manggolai hari batamnah larnek diue siuan bakato Sutan Karunia. Diak kanduang Siti Mariam eloklah kito lalok lai bisuak karadjo disndahkau lah manggolek Sutan Karunia maundjua pulo Siti Mariam dek sunno mato takantuak laek lauwak kaduonjo indak tahu hari laj siang laj kiro kiro pukui salapan matoeri lah tinggi ateh tangik tasintek pulo kaduonjo dikosuak mato dek Mariana dengan diue langkah kapintu bijjak lah tinggi tjendronjo hari.

Dinan hari sahari nantun kerib baldi lah hadatingan sambla manoleng karadjo tingga urang laj tabu kesaderan bahaso Sutan Karunia kamarantau ie ka Medan tanah Deli. Baitu pulo Sutan Karunia dibari sahari nantun didjalang mandeh bapak kanduang ninik mamak sauk sudoro mitak maaf dij karilahan kok lai taupek tapudji nap madiangkuik dunia akirat ditamur pulo sawamo gadang maseo badan kutiko mambudjang tetjjanggang kawan kassonjo mandingga Karunia kan marantau etan ka Medan tanah Deli.

Sanauglah hati Sutan Karunia / beri patang karadje selasai digandjua pulang karo nah bini / ditjaliak Mariano sedang sibuak pateik ditungkuik lah ditungkuik patuik dikabek lab dikabek pui Karueja masuak biliak dimasukkuk kopor kuliek tiuk lalu diisi dij pakaian dimasukkuk badiu duo tigo sarawa pantalon dij hadju Tjino lah patuuk kopor dek pakaian siuan bakato Siti Mariam. Elok makan kito dubulu sabab hari alah sandio ditatiang nasi dek Mariana nasi putih dij ikan gadang tju-kuik dij klo minum kopi salesai minem dij makan di sek rekok sabatang dilruik dimanungkut tabajang bujung

kota Medan bareso kasarang batu Meriam kok elek
sadjo pantjariuh lakeh-lakeh babalisk pulang mandja-
puik adiak kenduang badan disimpan sadjo dalam batu.

Dek lamak ota-meeta barangiah kasiah sazialam nantu
tapi gaiek bacalakken djuo hati didalam hantuan
lujuah untuk parintang adiak kenduang kok di
pikir binabane palak tak dapek digulakken lamu sa-
banta antaronjo lahi lalok kaduonjo lalok djo adiuk kan-
duong badan selamam itu kan basapai isauk badan kan
batijrai mate nan indak takalokken rintang bapantun
pantuo djuo :

Dutian masuk embalab
nan sabalab dilariak kumbang
dibawo nak rang Lubuak Kepiong,
Kasiah sajeng indak berubah
bie djaush nanopak dipandang
tuun nan usub tegak bapaliang.

Djem gedang di Bukittinggi
nampak nan dari Padang Lusa
kemudiakti djalan nak ka Padang.
Sadang Kasiah tuan ka poi
babine batu adiak tingga
bilo mase tuan kan pelang.

Kok kelurah bawe puri
usah lepo tambawo niru
bawo lalu kakide djalan,
Nyah temu tuan badjalan
ndab ade tampek mangedo
tagomong hambo dittinggakun

Ditambah sabuh lai :

Kureta nan dari Pedangpandjeng
beranti tentang kelok djalan
hendak mesudju Pajokumbuh,
Usah lambek tuan badjalan
tagaojai devat tuan tinggukan
Indak ado kan paubek ruzeh.

Mandjawab Sutan Karunia :

Bukittinggi tanah rang Kurai
duo djo Koto rang Salejan
kemudiak djalan Bukik Batubuh
Io bane badan batjarai
dihoti indak talupokan
antab bapiseh njao djo lubuuh

Laruih djalan Pajokumbuh
hotang kepeh batimba djalan
kebilis djalan ka Filadane.

Usah bat dipersekutuh
lapeh djo elok badeh badjalan
kok untuang babaliak pulang.

**MILIK PERPUSTAKAAN
BALAI BAHASA PROVINSI**

Batu Badjak Tarusan Kamang
nampek nan dari Ikuu Koto
kesuok djalan rang kapakeh.
Batjarai dejang dengan tulung
namun adiak tekun djiwo
antab kok adiak manggudjaken

Ya Ngalan djalan ka Baso
 kakida djalan ka Galuang
 babelok-belok mako ka tibo,
 Ambjak pisau balah lah dade
 naik sanang hati diak bandgang
 builah tanta hitam putihnya.

Kintang bapanten — panten djo
 balapeh kasiah samalam nantun
 nus tak disabuik lah disabung dibatjo
 maneh han takana indak ado basimpan-simpas
 binak kewiah kun dibagi dibawo oto lari kantjang kok dikana
 kana bana suliuklah kate mangabakan.

Hari samalam—malam nantun balapeh kasiah Sutan Karunia duo djo Siti Mariam raso badan hangek—hangek dingin kadang-kadang hati dingin kadang-kadang hati pun rusnah angek hati Sutan Karunia reso tabajang tanah Deli habib angek tibo dingin takana aduk nan ka tingga pabilo maso bauso pulo suruik baliak pikiran Sutan bak nantun polo Siti Mariam kok pa' tuan kanduung badan djo sia badan baijo lai dilepeh hati kok ibo indek dilapeh hati nan buutjab. Kok dipikia buna—bana rela badan mati bak kini padu batjarai badan djo tuan bajang—bajang ibo hati sadang bapikia—pikia nan bak nantun samo takalck kaduenjo lalok dibawo mimpi ran tjak raso badan ditanch Deli pa' bedoo djo Sutan Karunia tak nantun pulo Sutan Karunia babuat karush maso itu sarupo darum kureta api dek lame lalok Sutan Karunia baitu polo Siti Mariam ampis pulo kasiangan didanga muraik alah bakitjuu djagoloh Mariam maso itu dibengong pulo tuan kanduung sadang lamak injo lalok ibo hati mendjagoken tapi sungguh nan bak kian takana tuan ke badjalan badjalan ketansah Deli djendji lah sudah dipabuek pukus duo ote barangtek didjagokenlah tuan

kanduang lalu baduo pai mandi takusuak djo saben harum sabun harum maha balisjo lab sudah mandi ba-kusuak lab pulang injo baduo Sutan Karunia dijalan di tanke Siti Mariam mairianng dibatalkang matobawo han-duak sabun harum batih tambah rasa djuo.

Lab sudah makan djo minum lab basegeh Sutan Karunia bak nantun pulo Siti Mariam dilakukkan basuh nan rantjak badju suto gadang ragi tapasang kain batik tulih pambalian Sutan Karunia dipatuik-patoik badan diri alah sudah mamaotuk badan datanglah urang suok kida sarato karik dengan baid malapet Sutan Kubadjalan dibawoalah kopor kahalaman sarato pambawean baka didjulan bendi alah manantikan lab tinggi tjandi injo hari kerangkek Sutan hanjo lai djo urang pai maantakan tigo bendi kasadonjo bapak mandeh pai pulo kudo manduo-duo ketek lab tibo garau di Kampuang Pjino lab turun Sutan Karunia diuruh karitjh ka naik oto lab sudah karitjh dibali dinaiakkan sedo van paralu iolah kopor djo barang-barang.

Basalaman Sutan Karunia salam bapisah djo Siti Mariam salam batjarai kasih sajang tiogga adiuk tiug galih sajang bikato Sutan Karunia : Lapuh dek adiuk kanduang hambo hambo badjaluk hanjo lai kok lab tibo hambo disenan dibuek surek tjapek-tjapek basuhinjo djo bati bibo baitu pulo djo mandeh bapak sarata urang maantakan. Kok dikana-kana bana kok tidak kato naan tadorong induk katalok badan batjarai iku sungguhpuus damikian djan lji naan musti dicapolti ita bandonjo urang iduik salam badiawek dek Karunia raso kan tidak tangga-tangga topi malu diurang banjuk di simpen tangih dalam rangkongan bolak raso batong ihue bakenaung kunang raso pantjilok-an boden bak raso bujang bujang inanakna sadjo Siti Mariam takua haria ate mato

Ka Ngalan djalan ka Baso
 kakida djalan ka Galuang
 bachelok-belok maseka tiba,
 Ambiak piisu balah lub dade
 nek sanang hati diak kendang
 buliah tantu hitam putuabno.

Rintang bapantun — pantun djuo balapeh kesiah
 samalam nantun nan tak disabuik lah disabotk dibatijo
 manu nan takana indak ado basimpon — simpon bisaak
 kesiah kan dibagi dibawo oto lari kantjang kok dikana
 kana bana sulieklah kate mangadekan.

Hari samalam—malam nantun balapeh kesiah Sutan
 Karunia duo djo Siti Mariam raso badan hangek—hangek
 dingin kadang—kadang hati dingin kadang—kadang hati
 pun rosuh angek hati Sutan Karunia raso tabajang ta-
 nah Dell habib angek tibo diagin takana adiak nan ka
 tingga pabilo maso basuo pulo suruik baijak pikiran
 Sutan bak nantun polo Siti Mariam kok pa' tuan kan-
 duang badan djo sia badan baijo lai dilapeh hati kok ibo
 indek dilapeh hati nan buntjah. Kok dipikia bua—bana
 rela badan mati bak kini pado batjarai badan djo tuan
 bajang—bajang ibo hati sadang bapikia—pikia nan bak
 nantun samo takaick hadueono lalok dibawo mimpi rao
 tjuk raso badan ditanah Dell pa' baduo djo Sutan Karu-
 nia tak nantun polo Sutan Karunia babuai karuik maso
 itu surupo darum kureta api dek lama lalok Sutan Ka-
 runia baitu polo Siti Mariam ampiu pulo kasiangan
 didanga merai ulah bakitjen djagelolah Mariam maso itu
 dilengong pulo tuan kenduang sadang lamak injo lalok
 ibo hati mendjageken tapi sungguah nan bak kian takana
 tuan ka bedjalan bedjalan ka sanah Dell djendji lah sudah
 dipabuek pulua daeo oto barangkek didjagekanlah tuan

kanduang lalu baduo pai mandi bakuwaak djo sabun harum sabun harum maha baliejo lab sudah mandi bakuwaak lah pulang injo baduo Sutan Karunia dijalan di muko Siti Mariam mairianng dibalikang mambawo han-duak sabun harum batibambah rasa djo.

Lab sudah makan djo minum lab basegeh Sutan Karunia bak nantun pulo Siti Mariam dilakekkan bauje nan rastjak badju suto gadang ragi tapasang kain batik tulih pambalian Sutan Karunia dipatuik-patuk bedan diri alah sudah mamatuik bedan datanglah urang suok kida sarato karik dengan baid malapeh Sutan kab adjalan dibawoah kopor kabalaman sarato pambaruan baka dijulan bendi alah manantikan lab tinggi tjandi injo hari berangkek Sutan hanjo lai djo orang pai maantakan tigo bendi kasadonjo bapak mandeh pai pulo kodo muduo-duo ketek lab tibo garan di Kamputhang Pjino lab turun Sutan Karunia diuruh karitjih ka naik oto lab sudah karitjih dibali dinaiukkan sedo naa paralu jolah kopor djo barang-barang.

Basalaman Sutan Karunia salam bapisah djo Siti Mariam salam batjeraai kasih sajang tingga adink tinggalah sajang bikato Sutan Karunia: Lapeh dak adink kanduang hambo hambo badjalan hanjo isi kok lab tibo hambo disinan dibuek surek tjapek-tjapek basalaman injo djo bati hibo baitu pulo djo mandeh bapak sarato urang maantakan. Kok dikana-kana banz kok indek kato naa tadorong indak kitalok badan batjeraai taji Sungguahpuu damikian djamiji naa musti ditapoh-i ibit tandonjo orang ideuk salam badjawek dak matem raso kan tidak tangga-tangga tigi matu dimang hanjuk di simpen tangih dalam rangkongan boleks raso batang libur bakhuang kunang raso pantjelik-an badao bak raso bojang-bojang inanakuua sadjo Siti Mariam takua batasi ate insto

Ka Ngalan djalan ka Baso
 kakida djalon ka Galuang
 bachelok-belok miske ka tibo,
 Ambiak pisau balah lah dodo
 nah sanang hati diak kanduang
 bulah tantu hitam putihnya.

Rintang bapantun — pantun djo
 batapeh kasiah samalam nantuo
 nah tak disabuik ibu disabung dibatijo
 mapo nan takana indak ade basimpan—simpan bisaak
 kasiah ken dibagi dibawo oto lari kentjang kok dikana
 kana bana sulieklah kate mangabakan.

Hari samalatu—malam nantun batapeh kasiah Sutan Karunia duo djo Siti Mariam raso badan hangek—hangek dingin kadang—kadang hati dingin kadang—kadang hati pun resuah angek hati Sutan Karunia raso tahajang tanah Dell habih angek tibo dingin takana aduk nan ka tingga pabilo maso basuo polo suruik baliak pikiran Sutan bak nantun polo Siti Mariam kok pa'i tuan kanduang badan djo sia badan baijo lai ditopeh hati kok ibo indek dilapeh hati nan buanjah. Kok dipikia bina—bana rela badan mati bek kint pedo batjarai badan djo tuan babajang—babajang ibo hati sadang bapikra—pikin nan bak nantun same takalik kadoenjo lalok dibawo mimpi ran tjak raso badan ditanci Dell pa'i baduo djo Sutan Karunia tak nantun polo Sutan Karunia babusi karush maso itu sarupo darum kureta api dek lambo lalok Sutan Karunia baitu polo Siti Mariam ampiu polo kasiangan didanga murai akah baktiseo djagolah Mariam maso itu dilengong polo tuan kanduang sadang lamak injo lalok ibo hati mendjogoken tapi sungguh nan bak kien takana tuan ka badjalan badjalan katanah Dell djandji lah sudah dipabuk pulus duo oto barangkak didjagokanlah tuan

kanduang lalu baduo pai mandi baktusua djo sabun barum sabun barum maha balinjo labi sirdah mandi baksusuk labi pulang injo baduo Sutan Karunia djalan di muko Siti Mariam mairianang dibalakang mambawo banduan sabun harum batambah rasa djuo.

Labi sudab makas djo minuro labi basegeh Sutan Karunia bak nantun pale Siti Mariam diukekken baoju nan raatjak badju suto gadang rogi tapasang kain batik tulih pambalian Sutan Karunia dipatauk—putnik badan diri alah sudab mamatuik badan datanglah urang suuk kida sarato karik dengan baid misapeh Sutan kab adjalan dibawolah kopor kahalamau sarato paugbawian baka djedjalan bendi alih manantikan labi tinggi tjandonjo hari barangtek Sutan hanjo lai djo urang pale maantakan tigo bendi kasandonjo bapak mandeh pale pale kredo manduo—duo ketek labi tibo garan di Kampusung Tjine lab turun Sutan Karunia diuruh karitjh ka naik oto lab sudah karitjh dibali dinaiakkan sado nan paratu jolah kopor djo barang—barang.

Basalamau Sutan Karunia salam bapisah djo Siti Mariam salam batjarai kasiab sajang tingga adiuk Uug galah sajang bako Sutan Karunia: Gapeh dek adiuk kanduang hambo hambo badjalau hanjo lai kok labi tibo hambo disaman dibuek surek tjapek—tjapek basalam injo djo batu hibo baitu pelo djo mandeh bapak sarato urang maantakan. Kok dikana—kana bana kek indak kate nan tadorong indak katalok badan batjarai tapi sungguhbpun damikian djan iji nan musti ditapoki itu tandonjo urang ideuk salam badjawek dek Karunia rase kan tidak tangga—tangga tipi mala dimang hanjuk di simpan tangih dalam rangkongan bolek raso bateng libur bakuuang kunang raso pantjelukon badon bak raso bujang bejung manakuad sadjo Siti Mariam takus batisi ale inuto

Ka Ngalan djalau ka Baso
 kakida djalau ka Galuang
 bachelok-belok mako ka tibo,
 Ambiak pisau balah lab dado
 nuk sanang hati diak kandhang
 buliah tantu hitam putihnya.

Rintang bapantun — pantes Ojao balapeh kasiah samalam nantun nam tak disabuik lah disabuik dibatijo manu nan takana indak ado basimpon-simpan bisuak kasiah kan dibagi dibawo oto lari kantjang kok dikana kana bana sulieklah kate mangabsikan.

Hari samalam—malam nantun balapeh kasinh Sutan Karunia duo djo Siti Mariam raso badan hangek-hangek dingin kadang-kadang hati dingin kadang-kadang hati pun resuh ongek hati Sutan Karunia raso tabajang tanah Deli habib argek tibo dingin takana adiak nan kattingga pabilo maso basuo polo suruik bajak pikiran Sutan bak nantun polo Siti Mariam kok pai tean kanduung badan djo sia badan bajoe lai dilapeh hati kok ibo indak dilapeh hati nan buntjab. Kok dipikia bina-bana reja badan mati bak kinis pada batjarai badan djo tuan babajang-bajang ibo hati sadang bapikra-pikria nan bak nantun samo takalok kaduonjo lalok dibawo mimpi ran tjuk raso badan ditancuh Deli pai badue djo Sutan Karunia tak nantun polo Sutan Karunia babusut karuuh maso itu surupo darum kureta api dek lame lalok Sutan Karunia baitu polo Siti Mariam ampira polo kasiangan didanga murai alih baktjan djagolah Mariam maso itu dilengong pulo tuan kanduung sadang lamak injo lalok ibo hati meadjogekan tapi sungguh nan bek kian takana tean ka badjalan badjalan batauh Deli djendji lah sudah dipabusk pukus duo ote barangkek didjagokanlah tuan

kanlung laju baduo pai mandi bakuunuk djo sabun
barum sabun barum maha balisjo lab sudah minang
kesuak lab pulang injo baduo Sutan Karunia ejlap di
muko Siti Mariam mairiaang dibalikang mambuwo han-
duak sabun barum batibambah tsau djuo.

Lab sudah makan djo minum lab basegeh Sutan Ka-
runia bak nantun pulo Siti Mariam dilukekkan boju
san rantjak badju suto gadang ragi tapasang kuin batik
tulih pambalian Sutan Karunia dipatuk-patuh badan
diri alah sudah mamattuk badan datanglah urang suok
kida sarato karik dengan baid malapeh Sutan kabadja-
lan dibarvoiah kopor kabalamian sarato pambawon baka
didjulan bendi alah manantikan lab tinggi tjandjeo hari
beringkek Sutan hanjo lai djo urang pai maantakan tu-
go bendi kasadenjo bapak mandeh pai pulo kndo man-
duo-duo ketek lab tibo garan di Kampung Tjico lab
turun Sutan Karunia diuruh karitjh ka naik oto lab
sudah karitjh dibali dinaiakkan sado nan paralu iolah
kopor djo barang-barang.

Basalaman Sutan Karunia salam bapisah djo Siti
Mariam salam batjarai kasiab sajang tiegge aduk ting-
galah sejang bakato Sutan Karunia: Lapeh dek nibuk
kanduang hambo hambo badjatan hanjo lai kok lab tibo
hambo disiran dibuek surek tjapek-tjapek basalam
injo djo hati hibo baitu pulo djo mandeh bajak sarato
urang maantakan. Kok dikans-kanna hanu kok neduk
kato nan tadorong indak katalok badan batjarai tapi
suengguahpuu damikian djandji nao musti dicapelti itu
tandoenjo urang idoik salam badjawek dek karibun raso
kan tidak tangga-tangga tapi malu diurrang banjuk di-
sucpen tangih dalam rangkungan belek raso licung khir
bakenang kunang raso pantjeluk-an badan bak raso bojang
bojang manakua sadjo Siti Mariam tukua berisi ate mato

Bitoruk bapak djo mandeh mintek moel gadang—gadang tabak sedjo mandeh Karnisia anak surang djo-long gadang setapak tidak pernah betjaya kini injo kan psi djaueuh tapi eungguah pun baitu bakato djuo garam bapaknjo: Patjik pituruuh baik—baik pageng amanet arek—arek elok—elok anak dirantau pandai—pandai mandjaço hedan bapikin dahulu kan mambuek usah dieluuk digalosong santun pedo kawan-kawan usah wasang nuko hauru—uru awak djaueuh dirantau urang indak ade tampek memintek kasia hedan kadiitungkan kek bapitih ureng mandakek kaleulah habih urang mandjarak himaik—himaik ang djo pitih usah ang haro-jal—rojal kok lai usah dimakan kok indak baru dimakan baitu idaik baru salasai labiah swak dirantau ureng pandai—pandaib baimduak samang ie djuo hek kato urang:

Kek pandai hakain pandjang
labiah panako bekain earuang.
Kek pandai haerdusuk samang
labrah panako mandeh kanduaug

Singkatak djalan ka Solok
babelok djalan ka Salajo
Dek kojo urang tak hatok
budi elok urang tadejo

Rok tibo di Medan tanah Deli neah ang lopo dikami njatalah kami tuo—tuo indak ade tampek beijo wraeng baru anak gadang baitu pulo baibedat usah ang lopo disumbajang mintek sjukus pedo Tihuan kok ang balalei—laisi mularek baden leukek nek tek guno pitih ditjari kelan indak banagamo kok idaik mandapek kutuak apo dikatja apo djadi lab banjak tjento-njo nan den khek

Dek tintang mangetjab—ngotjek oto iah hampir

kebarangkek beralam Sutan Karunia selam bapresi
djo adiek kanduang iah naik Sutan Karunia iah ber-
djelas oto maseo nantun , alambai tungan Sutan Karunia
mambaleh Mariam djo sia n lo sia mato djatuh baung
buah tengib bahibo-bibo tuan pai adiek iah tingga
kasia badan maoggabai iai

Urang Atjeh pai bekapa
keju nan pondjang tigo ruang.
Tuan pai adiek iah tingga
bile mesonje tuan ka pulang

Ramilah pase nek rang Talu
rami dek anak rang Kadjal
Sadang kasiyah tjerai debulu
indek ade tampek manggapai

Lah sirih mato Mariam tengib nan tindak talihkan-
ken manjaliak urang kaedonjo hakato angodeh Karun-
nia : Usah anak baibo djiuo selamo pei ken pulang
djiuo sakik sanang pakaian hiduik usah diplikia-plikia
bana eloklah kitu pulang iai hendi iah pesek man-
nantikan manurwak sadjo Siti Mariam iah naik ka-
seteh hendi mandongkang leri kudo kentjang iah niro
garan dikampuang halemnan iah naik koateh rumah tu-
mah rumah nan gadeng nan iah lengang tuan sotah
nan iah pai ejam sumerak nan iah lapeh baedue or-
lok haluluak iai sunji rasonjo duau nagari

IV.

SUTAN KARUNIA DI MEDAN

T A S A B U I K Sutan Karunia oto badjalan lari kan tjang indak tahu djo kasih sajang lah tibo garan di Lubuk Sikapiang turun pasisir kasadonjo mano nan litak pai rokan mano nan hauih minum kopi kononlah Sutan Karunia paruik indak amuah makan hauih indak amuah minum dek takana di nan tingga psilah sumbajang Sutan Karunia lah sudah sumbalang 'asar dibatjo doa duo patuh mamintak kapado Tuhan salasai sadjo padjalanan indak ade arai malintang dek astiek Sutan Karunia indak tahu oto ka badjalan tuter babuji maimbau—imbau kakaduik Sutan Karunia dilihek urang alah bagageh sajik ka ateh oto nantua oto Ade Lim maso itu digandhja tagak dek Sutan Karunia lalu balari tjapek—tjapek naik bagageh ka ateh oto.

Oto lah badjalan pulo baliak turun mandaki rupo djalan babeiok babilin bahku—liku bunji kalusop baibo ibo ditambah pulo bunji tuter dek pandai sepir bakalason tabier kantuak Sutan Karunia sanan tabajing adiek kanduang nan banamo Siti Mariam raso nampak galak manihojo raso tabajang lenggang dialanno ka jipeh—ka tipehno tangah rumah dalam manjadiokan barang lakin,e kini lah diatuh dari mato antah pabilo kun basuo kok indak male kurang oto kok indak-segan kurang kampung raso kan diputa diulan baliak indak dijadi pai marantau tapi takana awak laki-laki diuruk sadjo hadju didade buk pantun urang djuo:

Pante sudah tapanlokan
banantang baliman puruik,
Kato sedih takatokan
bapantang babaliak suruk.

Sambia marinai-rinal ketek bapantes Sutan Karunia:

Kok nak tahu dje lamak balem
makan sadjo pangek udang,
Kok den kana hantuak Mariam
namuah sadjo bubaliak pulang.

Bukan den taknik poi manli
taknik den kabaseh—basih
mandi dilubaak siang—siang,
Indak den taknik marantau kini
ibc hati bapisah—pisah
badan sedang bakasih sajang.

Rasih dudnak Sutan Karunia adiak kendhung tukuna
na djuo sadang-manga inje kini antah tamaneung dalam
biliak dedeak bamanuang batopang daguak dititiek
lambu sato sirah vrang pangbumuju alah diauh lutri-
pan kan latok surang sadjo hakawan hanta gubug sadi-
nan tuan lab mangirok sadang telang katangh Dwi. Te-
sentak Sutan Karunia dibapuhu mato bagulami ek kek
sarpo iko bana indak kan lamo latok marantau akan
sakali duo kati balun hadan bapisah dje kampung bar-
tu puto djo mandeh kendhung tapi nuu barek papisah
olah djo adiak Siti Mariam.

Dalam pedo maso itu oto belari kantjeng djo leuth
babalik lereng bukiiek kadang-kadang maluteh kawupung
vrang antah koh apo geran namenje tapi tidak sarpo

djo kampuung awak djo kampuung Mariam djausah sa-kali daerah Tepanuli djanjo urang. Oto nan bedjalan siang malam larujo tjepek buken kapaleng ba-nji kaleson baibo djuo batambah djausah raeonjo hati ben tingga tekana djuo io nan djombang Siti Mariam oto iah sampai dikota Siboga Isapeh nan dari kota Siboga dalam mandjalang kota Tarutuang djalan mandaki babelok belok kelok Saribu djanjo urang rantjak alam bukan kapaleng tamauang pandjang Sutan Karunia bak ra-ge ade kan perinteng dibanemken pangona ibo dek batjarsi djo diak kanduang kok pangana sarupo iko djuo tampan indak kan salamat elok djaen ditjubo pai merantau kok tabeun djuo dapus mandeh negari urang djaen disabuik kok takna pulo bini rantjak dja-en ditjubo badjalan djausah elok tingga dikanipuangs sa-djo gilo habega dalam rumah ambiuk sabik digan-djus langkah ditjari cumpulk nan pandjang sabikkian rumpuik teranakanjo tekanak hadju sagalo butuak awak si Sultan djanjo urang iah konai pakesiah dek bininjo kakok karedjonje sapendjang kari dari pagi iahu na-malam badan nan indak aegah iai io sarupo djo Muntjak Uidia.

Dalam padu maso itu Espres Ade Lim balaré djuo iah sampai dikota Tarutuang oto barenti hanjo iai turun pasisir kaasdonjo malapeh rangkik-rangkik duduak dioto kok kan makan bulih makan kok kan minum bulih minem turunlah pulo Sutan Karunia paruik lah tarase litak bana iah ismo diguntjang oto manu-dju injo kesabuah lapau lapau nan rantjak pakai merek nempak sembanjo susu besusun tabik salero munijatiak sarupo mesakan Siti Mariam. Alah diadjun tjandionjo langkah masuak lapau nasi nantun tapi tadanga sapo urang io kawan duduak samo saoto Manolah Sultan djanjo hambo kok iai Sultan nemuan mandangu-dangu-kan tjarito dari ambo Takadjuk Sutan Karunia jlhék kawen nan manjapo samo gadang djo awak bana dalam oto

indek basapoan mandjawsuk Sutan Karunia: Apakah garan nan tekaus tjuho katukan tjapek-tjapek patut hembo iah litak bana elok bagageh kito makan nel djan ditinggaken oio. Biri mees ambo dek tuan bakto urang mudo tjaco nombo litlek korench tuan sa djak mulo kito nsiek di Bukittinggi di Kan puung Tji hagai raug bamananang sedjo bedan tuan nan badjale pangana tiegga dikampuang hembo paratiken sadjak ka patang tuan mengalih pindjang selalu tibo pangana dibaden surang nak fakanalan djo tuan iko basoko garan djanjo tuan.

Gelak tasengerg buten Karunia ditjauhku info ku wan tuhun tekahejo urang baik-beik bukin banjet nuk manipu atau manduo kato sedjo sanangah hati Karunia mandapek kwan samo badjale tjandejo urang awak pale samo sebajo kaduonio mandiwah Sutan Karunia tahu bana garan Sutan iah tapatiuk-an gurdjainjo bana iah latakok batih nubari tuan irob hidjaksaro tulu direng dengan gendeng io bana hak kelo tuan hembo n n baru sudah lawan elun jan o keni betjaempus kini kami iah betjersi nun surang tingga dikampuang nun surang pui merantau merantau sekali balon ikoken baru ditjubo ranteu sati lanik bantuh surang tak ade mandjadi kwan alah dapek tuan kan kwan barabeh kesanang hati deoai. Kini bantuh asri kan baik dek oto bampia barangkek kito makan basomo-seko tadoonejo sakawan kito baduo.

Tasenjum gelak urang mudo te sausai sedjo pri depek kito bantuh tibo lapalah datang sausai makan kito baduo tapi djan disibok kito meko soputu io la baresiah sambasio lemek basusun-eustu. Iepu kito sausau Nazarani lauk babi ian didijucejo suthu kuitia an ureng Kristen silakan makan surang sedjo hembo manjeri lapau lain Takaljnik Sutan Karunia undak dilithek merek lapau dieungko saropo di Bukitpung indek tuku alamiah berubah kapateng elun Misangketan

kini nagari tanah Batak bai'nan aduit disiko indak sarapo djo kampuang awak.

Dituruikkan kawan baru dapek ditjari sabuah lapan nan kijin lapau urang Minangkabau merek tapanijang diatehnjo antah Sutan lah lengah sadjo pangina tabing tabang pai sarapo sedjo kasadorjo gulai kandiek takatokan kabau kok sampai makan disitu tampan tamakan di nan harain alangkah malu raso hati baru diaduk lah, tatargang alamat kan sansai badan diri.

Lah sudah makan djo minum beduo kawan samo gadang naiak pulo kaateh oto oto badjalar sangaik tjapek manudju Siti Ntar, kota Medan kini lah dapek kawan mangetjek batih nan tidak resuah banu raso rindu lah talipua pangana ka adiak Siti Mariam baitu pulo alam lidjalan kian batamtab rantjek djuo lah tampak danau sabuah aienjo biru sabagai tjamis laweh nan bukan alang alang nampak pulau ditagah danau parahu talajie bagai buruung diatehi aie nan biru nantuu batamhan saju raso njo hati hibo batjampua dengan rindu tabajang pulo adiak naan tingga nan djombeng Siti Mariam kok beduo samo di olo alangkah kan banjak tjeritonjo malihiek rantjek nagari urang babagai tamaso nan dilihek tiok tja-tjah tiak beganti tiok sabanta tiok batuka indak sarupo nagari awak. Dalam pade oto badisian Sutan Karunia mangetjek djuo djo kawan nan baru dapek katenjo injo urang Agaw lah lamo tirgga di Medan duduuk badjega djo manggateh injo urang Gunguk Randah bagata Sultan Mantari lah satahun diam di Medan duduuk bakenji toko kain kadang-kadang pai badjodjo dahulu injo pai merantau sarupo djo Sutan Karunia kain sahalai lekek dipinggang pitih sahelai tidak tabawa hanjo nan ado tulang radio itu sadjo pokok karentau tapi dek jakin bahandak hati napasih naperuk karan usik batuuh mangkuuk parintah Ti han lah berobah tjanponjo iduk betuke roman diperangi turguuang batukuk lah baserk pitis takumpua kopiari saketek mulai sanarg tjaro iduk-uje tamanuang Sutan Karunia lah tabajang hari isook

mandanga kaba. harito kawan kau djadi padomes indek marantau.

Oto bedjalao taruuh djuo manudju Medan sanah Deji
Jah mandiatang kota Siantar batambah djuuh tanah Minang
batambah larcik rasonie hati adiak kunciuaag taksuu djuo
indek talipua dek pamandangan indek habbek dek maota
nia atunlah bedan barq batjarae tegab dek pondai nujungan
kuu dibawo djuo galak manih bati dulitam hontioua buluan
bak maniak putuh pangarang bak k. tjo ejatuuh debatu
Siti Mariam tabajang djuo.

Sudah lamo lambek didjalan mesuaklah oto ka kota
Medan bari sadang barambang patang berantukti sto
S. S. Ade Lim dimuko hotel Sumatera di Sentral Pasar
djanjo uang turunlah pasista kasadenju Sutan Karunia
lah turun julo sirato djo barang kasadenso barang
unggoak tipi labuah indek tanto kachiusik antah
kamano bedan kapai marantau sakali naptun brang tu
patan balon batantu malihek sadjo suok kela nati basa
gam maso itu. Dilihok hilis djo mudiuuk urang rumi bu
kuu sabgai matjam anai2 ditokok sunting sedi bekurets,
neiek ambo ado batendi, neiek oto bara padusi rantjaki
indek sarupo Siti Mariam bodeng2 bak kate raeg kini
tarasolah hodoh bedan awak dikampuang hanje non geleng
dirantau urang lah mati kutu njato tas shah bedan surang.
Sadang malamun-lamun nentun dateng manulek surang
urang iolah kawan samo saoto Sutan Mantari bak tan;
Agam urang kampuang Gugnuk Randah natajoe lepadie
Sutan Karunia; Tuan Sutan kato hambo kamano Sutan
kan manafek atah kob ado kan dituruik namonik kach
atan kirabat atuh kan dihetel sutan tuega bolih kete
bak batjarae. Mandjaweb sanan Sutan Karunia; Sutan
Mantari dianjo hambo ka Medan sakali nangko alun tau
tu nan ka dituruik karih baid indek sedi kaum kirabat
djuuh sakali dek kareh bati non neurtntau tapi tulung
lah hambo dek tuu domanekeh lai lepui nesi kan bello
hambo tampek manumpang mandjatang teuto tampek diem

Kok itu taan tanjekan mandjawah Sultan Mantari
 kok lai saukua djo satimbang kok lai sesuai samupaket
 hambo lai batempet tingge bakewan semo gadeng sadjo
 samo—samo urang manggaleh kami basamo manjeo ru-
 mah kok tuen lai setudjo disitu sadjo kitu tingga
 mandjaleng tanta tempek diam lai awak samo awak
 indak kan tsamang doh rasonje tapi putuh biltjaro nang
 ke ie dituan surang djo.

Sananglah hati Karunia langkah elok talangkabiken
 sekali kawan misadjak sapulih pulo tambahnjo sesuai
 sadjo parotongan lah samo irjo badjlon naik kteb
 bendi Medan sado kato urang sinan kaki t-djunti ka
 balakang dinasikan pulo barang—barang. Arilah heani
 bah sandje djo mangalimantang ijsionjo lampu lan pu-
 ges djo lampu listrik ikolah bane kota Medan petuik
 bonjok dageng nio sensai dek rentjek bukan kapaleng
 rami nio ueah dikatokan mandeljeng dari kudo sado ma-
 nudju Kota Maasum namonjo kampusong tamék tingga
 Sultan Mantari

Dihart nio samalam nantun bahandai—bandai djuo
 awak sarumah semo gadeng lai katangah samba djo
 pangaoan buatan tangan Siti Mariam lai dimakan basamo-
 samo baslah tjapak, tjintuang tangan makanan pambaoan
 dari rumah samba lamak djo harunojo maalunih
 buatan urang mudo bakeh tangan Siti Mariam ijo djuo
 buk kato urang :

Lai parimbo urang disiko
 Lai paruntun aka hatjang.
 Lai paibo urang disiko
 Lai panjantun ka anak dugang.

Dek mudjae untung Sutan Karunia dapeklah tam-
 puk samalam itu jo dirumah Sultan Mantari dapek sa-
 buah bluk ketek alun jawo ditinggakan kawan injioah
 pindah dari sinan pai manggaleh katanah A tjei biliuk

ketsuk ado badvan eosusi ssdjo djo resng ledjeng es-nanglab hati Karunia. Dikembangkan kasua djo sareng dibentangkan lapiak padan baluth diagiah baserang seruang putih hacendo-rendo buatan taugen Sri M riam maliek tjando seruangs kanta taisek tesudu gadan taka. na diutang na tingga batjersai sakali balun ikolih batu kan ditjabo tagak tamauang Sutan Karunia dipan. • dso buatan adiak kenduung reso ditjurjuak bulu hati reso ditikam tangok beden pangana lab djeusuh-djeusuh pikiran lab hilang-hilang io takana diadiak kantueng antah mangapo injo garan lah duo hari badan batjersai tapi bak reso duo tsun didangaken kawan samo gadang lab babih lalok kasadonjo psnek dek karadio siang hari pat menggalah djo badiodjo topi na Sutan Karunia mato na indak takalokken pangana tabeng-tabang s djo etan kakampueng djo halamen kampueng halaman Sri Mairiam tabajeng rupo adiak kenduung tarinek tjando peranganjo bagai ditalingo geslik gunungan katiko sedang bskasiah sajeng sadang dibalun ijinto batu kini bedanlah badjeusuhun antah bilonju ken butatnu

Dirababkan budan ateh kasua tabean minjak haruunjo takana ureng na puja Alabu Rabbi tasenjo batu io bana karo pantun:

MULIK PERPUSTAKAAN

Nak tabu koto Meliko
singgahlah kakampueng Gipsuk Sacet
pandan lab tabuh kesuharang.

* Kok tabu kan belko
hee paditeunjo hadap berjerai
indak kan difjelang cantsu ureng

* Dimulai pun samalem nantun mato na indak topi-
tjintu kan oji aruk hanta ditangisi indak teh sebab

mamang urangs

Taganang sie diuteh dalam
Sirandung djaguang diangosi,
Takanan adiak tangah malam
dipatauk bante ditangisi.

Dibowo nampilantang imo takanang dibowo manung
keuk imo takana dibowo Mahereng-imo tabajang indak
ado kan parintang lalu deduruk Karunia diambiak foto
dalam kopor maxo mulo kawih saisoak pai beduo ka-
tukang kodak batambah lajuuk hati nan lii batukuak
rindu djo taragak iah manjasa pal marantau saketek
indak paubekno.

Anak rang Gatangan Padangpandjang
nak lalu ka Pandai Sikek,
Kalau dirantang hanjo kan pandjang
elok dipunta nak ojo singkek.

Lah sampai sahari duo hari Sutan Karunia dikota
Medan iah banjak nagari nan dilihok pai ka Kasawan
kampuang Katiang pai ka Kanton djalan Serdang panek
djo latjab indak taraso dek rantjak tjando nagari Urang
rami nan bukan alang-alang indak polo lupo mantjahak
baa kabidupan urang dirantau sambia bapikia-pikia djo
mane nan lanteh dek angan sarang untuak karadio man-
tjari pitih kan baka pulang mandjalang kampuang pai
man-imai adiak kanduang.

Alah sahari duo hari rindu dandam batambah kurang
dekk banjak nan parintang kawan sarumah pandai polo
maitpuu-lipua hati rindu paillah Sutan Karunia kadja-
lan Kanton kato urang djalan nan rami bukan kapalang

mo labih bana soljak sandjo sampai laruk tangah malat - suok kida urang badjaga barangam djualan nan di-kudai-kaan toko balnik kanin kiri panuh basi barang- barang, ureng nan rami hilis mudiek mantjar barang kahundak hati pitih habib indak dihetong esa dapek nan kabudju.

P A D O malam samalam nanton labih beserah Sutan Karubia malagak tjiro urang Medan dikandekkan sarawa gunting pantalon pantalon gabardin abu-abu pakai kamedja putih halus abuak basega kabudakang pakai Staconis minjak harum takapak supatu kujlik kilip lagak sarupo sutan-sutan sarowan karani kabun basa makasnik pakai bedjalan djalan pakai raon bak kato rang Medan akan manampueh pasa rami sambia matipus-li pua hati rusnab batu tadagak kan nan tingga io nan djombang Siti Mariam digandjua langkah neso nanton indak bakawan samo gadang kok mo Sutan Mantari alun ba hak pak mandjodjo etan kakabun onfermetoeing disinan pitih nan banjak banjaklah dageng dapek rezeki banjak pulo nan handam karam.

Dibiliakan labirah nan pandjang rami nan bukan ulang-alang baderuman ote rantjak badaringan lontjeng kureta ado mambontjeng anak gadih tatjangang sadjo Sutan Karubia dikampuang awak indak baliu pandjang lah lamunan angan bsdan urang sadonjo rantjak-rantjak tak taotu ma-a kan dipilih tjeuk rantjak, tjeuk eloek lengahlah Sutan mamandangi berausua djo lempah batu batu tadagak kan nan tingga. Tibolah Sutan Karunia didjalan Kanton dianjo urang sadeng nan rami bukan kapalang bioskop balirek ampek buah ganti bugandiang pilem rantjak takanalab dek sutan nak manonten didakeki lah joket kumidi gambar bendak mambali karitjh urang mambali basasak-sasak indak dapek madju kamuko dja-an kan madja suruk nan lai angan lalu paham

tatumbuek iudak tantu baa ijeronjo tegaklah sadjo tapi
 djalan memandang urang basasak-sasak mantjari aka
 mambali karitjih. Sedang pada meso itu maltek Sutan
 adok kakida tampaklah surang anak gadih tegak ta-
 menueng bimbang roman malihik urang basasak takabujo ga
 dib nux manonton serupo mukasuk djo Karunia. Tasirok da-
 rah Kerunu mamandangc rupé anak gadih bantuk baden la
 mah sampeh pai nuko buata daun sirih bibis sirab, mam-
 bentuk tipih pipi bakilek kansi lampu babadak selajang
 sadjo abuk badjalin kabalakang bedjalin duo djatuah
 dipunggueng tandonjo gadih alun bapunju abuk bi-
 tan sampai kepingguan sinan manjada Sutan Karunia
 takana adiek Siti Mariam gadih serupo samo gedang
 njo nan tingga dikampueng awak tapi kok bodeang kan
 disabuik tigo bulen ditjuggakanjo tegak tarumusuk
 Sutan Karunia hetilah erok-erok ijameh suduk mato
 dilapeh djuo kepada anak gadih nantun. Sedang mela
 mun-lamun djuo basabuang tjiando suduk mato tam-
 bahan tasirok Sutan Karunia ateh batanjo gadih nantun.
 Manolah tuen djenio hambo djaeo selan hambo batanjo
 sadjak ijake hambo libek kan mesondon pulo mukasuk
 tuan urang nan rami sangaek bana basasak-sasak
 brumpik n shimpik ruponeo pilem sangsek ranjek.
 Suronjo bagai bunji giter adjusuk laraso ditelingo ba-
 tambahi pulo djo galak sanjum terniklah bell Sutan Karu-
 na kok bak nsngko banuk urang relalah habib pulu
 dipinggang esa depek duduuk bedue. Mandjawab Su-
 tan Karunia : Tantuok bana dek enik iku mukasuk
 bat nux mesondon taja urang basasak nuna mitala ambo
 pandiri terenggang mambali karitjih agik nglek hambo
 nru ranti celung drisko induk tantu ijeronjo dalannjo

Galak tarenggang anak gadih sanjum manutoih tali
 diantunung lakato injo meso nantun : Kok beten keto
 Sutan basuti sadjo bagai badju ambo nuk mesondon pulo
 kuni tjaka pri paduo djo aorak aki-aki tapi injo ateh
 lung sadjo antah aluh pulang babuuk ketoan alun
 sejab dibali iku karitjh duo halai laruan basungkuu da-

kek djuo pilem kan main hanjo lai. Kini basitulah
nan ke baiak kok Sutan lai satudju kito mawon-ton
baduo bisalah adiek den pui pulang tempannio indak
kababaliak nak dian rugi pitih sadjo.

Bak biduak dikajuah hilia urang tekantusuk disor-
tengkan banta djalon baduo hanjo lai djalon barendeung
tuau djo njonja urang non tidak mempadulikan baitu
tjaro hidnik dikota masnak kidelem penegusng kumidi
anduak baduo badakek—dakek bagai lab lamo bakanalan
gaduh rantjak tempannio djansk sambia mangeljek—nge-
ngeljek djuo mangeljek bagai babisek nak dian ta-
gangeu urang nan lain tangan nan alih bapagangan tja
peks depekojo baso basi dek bidjak Sultan Karunia pe-
do maso kutliko itu antah non ma kadijaliek antah
pilem dilaiat pulish antah pilem dikida awak snek ga-
dili djolong baketauen Halimah naeronjo dikatokarnio
beru duizak dibangku sikola sikola Melo djuojo orang
baitu parasan Sutan Karunia raso diambuang—ambuang
tjipak indak non latih dari awak dunis bek raso
ditapak tangan lab lupo sadjo non dikumpuang lab ke
buu rupe Siti Mariam dibimpik roman Halimah gaduh.

Alah sudah manonton pilem hori dakek pukus sam-
bilan urang kalua haesak—seak kelua Pulo Sultan
Karunia bapagangan tangan djo Halimah lagek sarupo
batuungan badeu non alun namush hatjara! bedja-
lan sadjo lembek—lembek ditidui sabuh kedai kopii
kedai kopii punio teng Tjino ditjari tampek non keelek
tampek hapundjuang babateh—bateh dibateh dek eka kim
ban daun seuai beng dek urang belntalan indak ea
phuhuan manggangu dipasalnah minuman non katudju
sarato makanan salengkoknjo pueh salero maso itu sa-
lero mato pueb pulo meote tek kuendjaang babih dari
barat lab katinua dari utero lab kassaten indak teka-
na malam lab leruik batu batambah dakek djuo tjinto
batambah dakek pulo.

Babé hati Sultan Karunia Halimah alah mamintak diri kok njo terang bapak mandeh pulang lah tangah malam tapek minta izin djo galak mauih nak pulang karemah hanje lai badjawek salam maso itu tanganan lunak raso bilalu mandenjuik kadalam djantuang badantjiang rasonjo batih nutari. Djagiahlah pitih sewo sade dibuek pulo djandji desinan niat bateieu malam bisuak kiro—kiro pukna tudjyah djangji sudah badan batijarai Sultan Karunia lah putang pulo.

Dimalam nan samalam nanton mate nan indak takalokkan djantuang bak raso patjah batih raso tampele tabtjiang—tabtjiang bukan adiak Siti Mariam tapi si Halimah rantjak roman pabilo badae kan basuo Siti Mariam lah basisiah lah hilang dari ingatan baganti djo bantuak Siti Halimah anak gadib kota Medan rupe rantjak hodeng pulo motruk manih kutjindan murah djarenglah gadib kan tandiangojo kok njo Siti Mariam ditinggalkannojo sabulan padjalanan lah tarintang batih rindu lub banbek raso taragak.

Lah basuo bak kato pantun :

Kota Medan pesanjo ramé
raminjo siang—siang malam
ramé dek anak rang Brandan,
Kok lai tuan suko dikami
mabuak batjinto rindu dandam
barulah sangsai njawo badan.

Masaklah buah merapalam
dimakan sabuh tangah rumah,
Lah kliaong bantuak si Mariam
habieh dilipus dek si Halimah,

Kaba alun baralih lai disinan djuo nan disabuik tautang Sutan Karunia mukasuk nuk poi manggaleh dibawo pitih patjiah bapak usahken psleh van ki dapok lah babih dek bafaja-foja djo si Halimah si djan-tuang hati gilo manonton tjok matam poi pahsie kian kunari poi ka Bindjai djo Santar ka Tandjuang Boloi, Tabing tinggi nak elok pitundjuak dari setan djo Ibilin nan bukan kawan lah atjok kali Sutan hamalam ma. nginap dihotel kato urang beduo djo Siti Halimah sun- po urang laki bini pituah bapak lah loro sadjo amanah mandeh alih tabang hati nan rintang gadang sadjo mukasuk pahilang taragak hati bakesh adiak Siti Mariam kironjo lah sasek tjando djelan amai ibadat kan disabuik sumbajang lah atjok kali tingga urang sumbajang dimusa-djik Sutan sumbajang dipangguang Orion beduo djo Siti Halimah.

Tasabnik pulo Sutan Mantari kawan saoto dabu- Junjo kinilah djadi kawan karik lai ditundjuak dia- dijari fandonjo awak urang bakawan Karunia galak sanjum sedjo dikatokan baru baradja-radja malihiek tjiro bahidupan buliah tantu kan dibuek alih tibo ukua djo djangkonjo langkah kawan kan ditaruik kok manggaleh djo mandjodjo lah sanang pulo hati kawan lah pitjajo sadjo bakesh Sutan rintang djo buatan surang-surang Sutan Mantari poi bedjodjo poi ka kabun kampuang urang sampai ka Bindjai ka Tabing tinggi sampai ka Brandan, Lubusuk Pakam ba- itu pulo Sutan Karunia urang mandjodjo dapek pitih awak mandjodjo batandeh ameh urang mambawo ba- rang dagangan awak mambawo anak gedib.

Alah barapo pokan antaronjo banjak negari lah tatja liuk dek Sutan Karunia dibawo napasu setan sadjo pitih batambah kurang djoce laiuk ditimbo lai kuu kariang mu- kasuk untuak pokok manggaleh kinilah habis dok bafaja

badeo éjo Siti Halimah alon polo pambali dek Halimah mambali kain badju rantjak pambali baék minjak harum ijuik sarupo laki bini atjok lah bamaloim dilua rumah tingga dihotel dianjo urang apo bana nan tadjadi kok lah baduo sarupo itu Allah sedjo nan ka tahu.

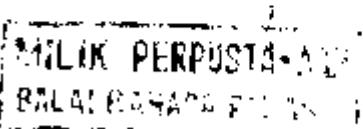
Dalam pada maso itu lah sakiek Karunia sakiek nan balun panah ditjulo sakiek kadjamban buang ait tiok takantjiang tiok memakiak luluang bak raso ka ateh langiak satitiak kentjiang lalu bak raso ditjutnak pan djahik, denguh—denguh-i manahan sakiek kantjiang batjampua dengan nansh tegaklah bulu mao itu. Kan batanjo baken kawan sagan tilo, malu lah datang awak atah mandanga—danga djoé panjakiek Medan kato urang sakiek parampuan dianjo urang sakiek druiper djo sipilis ubekno i nan carik tukan kapalang kok talambek dapek ubek saumua biduik maraso-i sasa dibawo kallang kubua.

Tibolah aka djo bitjaro dipabrek tjando pangana dilipua malu djo sagan ditjarjah sabuh toko ubek rumah Apotek disabuik urang ditanjoken sinan matjam ubek nan easuai djo panjakiek awak dikatoken kawan nan manjurruah nek njo malu dia-an tattimo dja-tuah dibaduan awak surang. Dek uutnang takedia Allah panjakiek nun batu djoeleng kanai dibali ubek nan kaboto pel bidjin gadang—gadang sarupo bidjo bush kaju dihalilah ubek mase nantun. Dek jakin iejo berubek sakiek batambah kurang djo habih ubek doo bote panjakiek lah habih dari badan mangutjap sjukua Karunia kinilah iejo baru tahu bahaso Halimah gaduh manih bukan smak sikolah Mulo tapi sikolah Maein djalan marantang labuah tiok hari smak lonte bak kato urang mandjua badan siang malam lagak nan bukan alang-alang sarupo anek gaduh—gaduh ban-tuak intelek karadjo kantu sabaranjo padusi urang lonte

bamatjam paniakik dikandungnojo kok badan kurang
hati-hati abbat kan sangsai dagang dirantau usah
kan pitih nan kadapek ameh dibadon nan kan pa*i*
puhing kan dapek malu sadjo.

Sigantali insop badan diri pituh bapak nan leh
hilang amanah mandeh lah tatjampak tobatiyah Botan
Karunia pai sumbajang ka musidijk Radjo mamiatak
kapado Tulan nan suthu usah baclang djadiak lamo
kok lah sasek salamo iko djalan laruil kan ditampuh
ba-a niat dari kampuang sadijk salengkah dari rumah.

Ampunklah kami bukeh tuan baranti koba tau-
tang nantoo barallah kaba pule kini kite djapoik
Siti Mariam inje lah kimo ditinggakan baranti kaba
Botan Karunia.



I S I T J U R I T O

	Hal.
I. SITI MARIAM	5.
II. NIAT SAMPAI, KAU LAH LAPEH	12.
III. SUTAN KARUNIA PAI MARANTAU	22.
IV. SUTAN KARUNIA DI MEDAN	34.

Sifat- tjurito sikitit
artinjo:

kok batapatam djo
nan sabananjo, itu
hanjolah dek kaha-
tulan.

